



艾克顿中文学校校刊

Acton Chinese Language School Journal



No. 129 第一百二十九期 二零一九年二月三月

本期要目

- 每月见闻
- 我的梦想 罗红雨
- CSL 新春联欢集锦
- 猪年春晚节目组工作总结 朱碧云
- 迎春晚会集锦 摄影：华伟，肖京
- 2019作文比赛获奖名单
- 2019作文比赛A组获奖作文
- 节日贺卡获奖作品
- 幕后的故事 - 记中文学校春晚舞蹈《茉莉花》 郭 旻

艾克顿中文学校校刊

责任编辑 任亚平，陈鸿祥
小记者 袁心怡

来稿请寄：sj@acls-ma.org



2月9日：

下午CSL春节联欢会预期举行，吸引了众多的CSL家长参加。老师们和学生们编排了表现孩子们中文水平的精彩小节目；校长当场为大家展示了中国的书法表演；二胡，琵琶，皮影戏，民族舞，等诸多精彩节目助阵，欢歌笑语洋溢着浓浓的春节气氛。

晚上，一场由学校的学生和老师为主演的迎春晚会闪亮登场并圆满结束。

2月24日：

学校管理团队为这学期的 Teacher Refreshment 做了精心准备和服务。

3月3日：（取自孔轩的通知）

“中文学校有幸请来了

1) Acton Finance Committee给大家介绍Acton的财务情况信息和下一个年度的财政预算方案草案。

2) Acton的Kelley's Corner Steering Committee会给大家介绍改造 Kelley's Corner (27号公路和111号公路的交叉路口) 基础建设方案。”

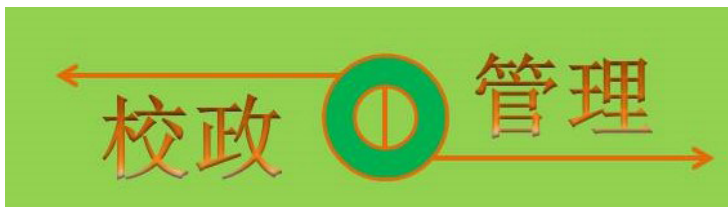
3月10日：（取自教研主任于晓研）

“截至到上周，历时六个月的演讲和作文比赛全部结束，今年的演讲比赛比去年增加了24人(今年154人参加)，经过两轮比赛，最后决出一等奖26人，二等奖31人，三等奖97人。

作文比赛较之去年增加了29人（今年69人参加），最后评审出一等奖21人，二等奖21人，三等奖27人，结果已于3月2日公布给大家。”

Disclaimer:

ACLS Journal reserves the right to edit, publish, or reject any submission or its contents. Any articles published by the Journal may not be published elsewhere without ACLS's consent and permission. Each article represents the author's opinion, not necessarily that of ACLS.



我的梦想

校长：罗红雨



再过100天，我就要成为期待已久的“老校长”了。回想这一两年参与学校管理的经历，没做成、做不成的事远远多于做成了的。（实际上，我还真想不起自己真正“做成”了什么。5月12号年终汇演要汇报的，怎么办？）

可是，这并不妨碍我也做个梦，把自己希望干成的事也当成真的拿出来讲讲。

我梦想咱们9年级的孩子中文水平都达到能欣赏金庸的小说鹿晗的歌（说来话长，我自己从未完整读过一部金庸小说或看完一部金庸连续剧，也因此被内人耻笑。至于鹿晗，我还不知道是男的还是女的）；或者唐诗宋词；或者围城；或者任何超过十页的文书。

我梦想中文学校每年给各位老师、管理人员、董事、家长会成员的雇主发一封正式函件，主动向这些雇主的人力资源部门报告这些老师、管理人员、董事、家长会成员在中文学校服务的经历、所花的时间和可量化的成果。所有正在为中文学校提供服务的人都不只是在做一件份内的工作，更是为我们的社区服务，给我们每一个中文学校家庭留下不可磨灭的印记，帮助我们的孩子成为世界公民，改变我们的未来。

我梦想每学年的开始和结束时，学校组织一个小时的Town Hall，请董事会和校长到台上讲讲校情、目标，家长自由参与，不把领导当领导，讨论但不争论。

我梦想每一位家长都有机会在这样的Town Hall上讲出自己的梦想。

我醒了。赶紧给80后让道，就像60后给我们让道一样。



CSL春节联欢集锦



《猪年春晚节目组工作总结》

节目组负责人-朱碧云



一，接到重任！

记得在感恩节前后的，全校老师联谊聚餐活动时，在过道上朋友对我讲：“文化系主任满霞在找你呀！”我当时刚刚下了课，匆忙赶到食堂。在圆桌上，主任真的找我谈话了，原来是关于组织春晚节目的事情，有些条件的限制，希望我去想办法。多年的工作经验告诉我，这又是一个缘分吧，记得十二年前的猪年春晚，我也被任总导过。那我试试吧，也没多想，但我理解到今年与去年十五周年校庆不一样，反差大，资金与场地都有限制，要有心理准备。有些老朋友走了，又有些新朋友来了，但是中文学校永远都是一个卧虎藏龙的地方。有学校的信任与支持，我不能推卸，必须力挺了，接下了重任。

朱碧云、禄艳蓉、王晓梅、简建华、吴聪玲、唐昱寰、马江、陈挺、刘语祺、马燕、刘珊、王泽



二，有什么条件限制？

(1) 今年猪年春晚经费少，计划就以本校节目为主。我明白这是一个可以把本校的师生的能力与热情发挥出来的春晚，这本就是办校的初心，这是我们自己的舞台。

(2) 场地小，舞台小，碰到的困难是因为学校没有租到二月份的高中的大舞台，也没有租到初中的大体育房，只租到初中的食堂和舞台。而且只能有前大半舞台的尺寸。

(3) 没有体育房，我们不可能用中校已经存有的狮子舞道具，来排练舞狮子庆新年，太可惜了。

(4) 春晚节目的时间，限时在一个半小时，八点半必须结束。

鸣、Ally、Jorge、唐燕华、陈长青等等。

(2) 我开始通知老师们把各自班上的，教学作业与春节节目相结合开始排练。告诉老师们，刚刚过了感恩节，有足够的时间准备，虽然舞台小一点，相信大家创造奇迹！

我们老师们都明白，文艺演出对我们文化各班是很重要的，我们的教学任务，就是为学生们创造舞台的锻炼与学习机会，不然报名的学生就少了。春节联欢自然就是我们的教学目的，台下的观众也都是台上学生老师演员们的家人们朋友们。我们是学校不是演出公司，不能靠边站。今年我们是主角没有必要去担心太多的专业和业余之分。很快，大部分老师们把节目报上来了，有声乐、民乐、音乐、舞蹈、舞台剧、朗诵、功夫、绘画、春联…校长也热心参与视频和春联的创意工作。

三，如何策划节目？

(1) 我首先组建了一个猪年节目组，先把文化系的各艺术专业的老师和助教们团起来，我们有，

(3) 因为这是我们自己的舞台，要让更多的老师们参与春晚！我问啊问…得到了中文系主任于晓研和海群的大力支持，联系上了喜爱文艺的中文老

师们，她们能文能武，马上也报了两个优秀的节目。屠宁君老师的流行舞，青春活力！朴琳老师的时装秀，古今文明！太美了！可惜的是，应该再多出节目，期待下次吧。

四，如何组织舞台工作人员？

除了节目，我们还需要一支能干的后台工作人员小组。

(1) 首先得到了新任两位校长罗红雨和汪澍的直接帮助，年轻的校领导们最辛苦了！他们为我们节目组联系初中的舞台管理人员，看了三次场地…非常感谢！尤其罗校长做了太多太多的细节上的工作…让校总写吧。

(2) 设计节目单的工作：我请到了原校刊总编任亚平老师，她很有经验和才华，她的封面设计，做了好几个版本，活泼开朗，非常园丁族！除此之外，还有多次名单修改调整，各公司的广告插页，还有印刷等。就这一份节目单，就需要整个节目组的老师们开会参与。比如董事会利宁老师的收集广告，罗校长的春联创意打印取货付款，还有徐向东董事长的一旁顾问…更多的是我的啰哩罗嗦等等。

(3) 春节联欢的大广告的设计：袁力老师是元老高手了，但是不免难得糊涂一下，谢谢元老王泽鸣老师的细心指正。不得不赞一下！

(4) 舞台美工的设计与装饰：故事长点，由于这次初中的舞台小，比较浅，是因为后中幕布必须要拉住，挡住正在搭的另一剧的木头台阶，那么我们这次也



不能用彩色背景光了。为了有过年的热闹气氛，有一个学校的门面，需要装饰一下。记得许多年前，中文学校也常常在中后幕布上贴剪纸过，袁力做过多次美工设计。今年谁来设计做？吴利宁老师第一个报名，她有四个大灯笼，我一看，漂亮极了！还有什么？一下子，我们节目组里的老师们开始行动起来了！唐昱寰老师马上去她家那儿的小填春节借助，拍了许多照片…还有张景、庄宁、Ally、李莹等等。

除了能挂的，利宁老师准备自己动手剪纸，从买纸到剪，到贴，到拆下，一路的辛苦！事先她给我一个要求，必须帮助她找人贴。我想啊想，找啊找，谁能干呢？要有好几个小时的义工服务，周末大家都忙，又要敢爬高梯，又要手巧心细…终于找到了热心人，孔轩和赖强，刘风海，周恩华，还有徐向东作为后补队员。

礼堂门口的装饰也由利宁老师提供的春联设计；而大门口和过道上的春联设计装饰，是由国画班的吴聪玲老师负责。她老也是，从买红纸笔墨，挂贴，还要在过道上为孩子们写毛笔字。诗情画意！

整个节目美工一切都圆满，但是唯一的不足，当时我们实在找不到原有的红色模式校旗。问啊问，不知道谁弄掉了？只能用现有的小白校旗代替，效果不理想。或者应该剪几个彩色的字母剪纸，期待学校今后多做几种设计的校旗，保管好备用！

(5) 摄影录像的工作：从头到尾，个个快手，高手，好眼力！艺术水平不断上升，太辛苦了，很完美！谢谢华伟，肖京，刘风海，扬Jeff等等。

(6) 录音师于强的工作量之大，太多的感谢！除了演出前的收集音乐，调音修复，整理八音盒，还要做后台工作。我没有看错人才，坚持请求他一定要在后台，管理好所有的音响话筒，很专业！

(7) 后台催场和剧场舞台把门的工作：老教师卢进梅辛苦了，吃饭时间都没了，从下午走台开始，一直到演出结束，一直协助我，来回的和演出组沟通。还有利宁、燕华、邓华，曹霞，晋圣瑾、汉兰老校长的一对高中生女儿，一直在前后台帮助次序工作，谢谢你们！

(8) 主持与抽奖节目：我首次尝试把它作为节目来安排，伴上音乐曲，分别按每二十分钟左右插在文艺节目之间，这样可以解决后台演员的服装道具抢装时间。也可以抓住观众心，不会觉着无聊乱跑。

小学生主持人表现不错，又进步了！



语言班晓梅老师的一对女儿，看着她们长大，辛苦了！用了许多时间写节目台词，还有抽奖台词，还有舞台剧的台词…如果今后再安排一对高中生一起主持就更完美了。另外两位小主持人的妈妈Nancy王和刘靖，你们太

有才华了！

五，感谢圆满结束！

猪年春晚的演出结束了，我们父老乡亲们一起过了一个愉快的周末！忙碌而充实！简单而美好！

感谢中文学校！感谢社区！

感谢全体参加活动的老师们和家长们！同学们！领导们！

感谢琵琶燕蓉老师，二胡马燕老师和晓梅老师的艺术顾问和多年合作！

感谢庄宁和海群，为后台教室的标号打印，教室里的桌椅拍照，观众席位的标号打印等等工作。

感谢后台拉大幕和通讯员北大黎明！从下午走

台到演出结束，没停过，从新手到高手，圆满落幕！

感谢家长会的王荃，辛苦了！给演员们的吃吃喝喝一堆工作。

感谢后勤部的张永强，没见过那么耐心细心，像是个医生。有一幕让我感动，就是最后拆台完了，把东西全运到大门口，突然一盒百个别针跌落在地上，他好像一个一个的收集起来…

感谢美篇设计的浙江老乡，儿舞班的家长助理傅开屏！快笔头啊！赞！

感谢简建华（中文系的元老主任）的劳模精神！能上能下，和艳蓉老师，把音乐和声乐节目安排得棒棒哒！



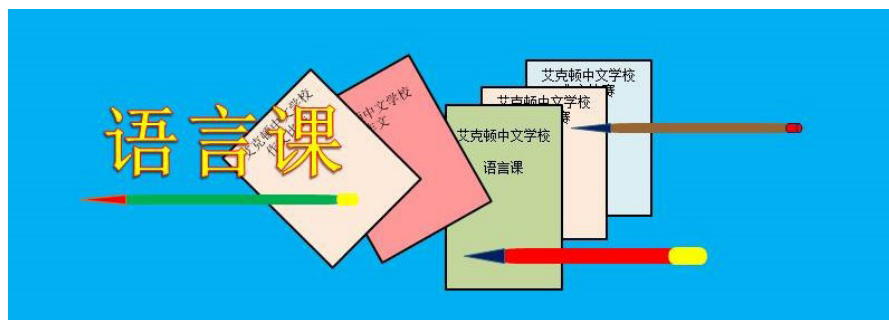
最后感恩大家的信任和帮助，让我又芳华了一下，为社区尽一份力！下个猪年再相聚！哈哈！

迎春晚会集锦









2019作文比赛获奖名单

作文指导老师：

祁娜 (G5b) 陈隽 (M6) 杨凌 (G6) 朱蓓 (M8) 李冬菲 (G9) 孙颖 (G7) 段洁茸 (M5b)
朴琳 (M5a) 屠宁君 (G8) 朱月吉 (M3a) 刘霄虹 (M4a) 张凤兰 (M7) 周晶 (M4b)

A组

一等奖：古飞澜，徐思茜，徐初齐，吴悠悠
二等奖：张世又，杨承锋，邵翌晨，王恒治
三等奖：万礼荔，李奕成，王爱嘉，罗泰越，李丹晨

B组

一等奖：杨苏瑜，单卓文，耿若凡，赖冰涵，汤奕华，王汀菡，周洁思
二等奖：宋子豪，李佳宁，华仁杰，周万达，高睿康，邵亚伦，蔡逸轩
三等奖：唐晓凝，付沁中，陈思宇，Andrew Wu，Owen Wang，韩宇轩，
张美怡，周易，赵瀚磊

C组

一等奖：张依晴，徐思煊，廖雅晴，卢成业，陈家霖，鹿星然
二等奖：邵美滕，李泓成，许世轩，杜清霖，敖楚晴，陈馨蕊
三等奖：韩佳韵，姜如意，刘若晗，韩鹿鸣，傅兴华，陈宇恒，苏安居，任新凯

D组

一等奖：程毅，徐思惠，翁语笛，陈洁
二等奖：金晓烨，谭杰明，王睿娜，崔思恒
三等奖：马琳婷，华安睿，李兴兴，毛积瑀，伍嘉梁

我最喜欢的一次家庭活动---摘桃子

暨南5B 徐初齐

暑假里有一天,天气很好,我和全家一起去果园摘桃子。

开车十七分钟我们就到了桃园。桃园里有各种各样的桃子,我说:“桃子好漂亮啊”!我们先去摘白桃。白桃最受我们华人的欢迎,所以桃树上剩下的果子不多了,姥爷需要爬上桃树才能够得着。太阳透过叶子照在白桃上,仿佛给可爱的桃子加了一件闪亮的外衣!

桃园很大,妈妈提议逛一逛品尝一下其他种类的桃子。于是我们边走边尝。突然弟弟兴奋的说“这个桃子好好吃啊”!妈妈却说“黄桃有什么好吃的。”姥姥和姥爷也尝了尝,姥爷说“确实很好吃,有股李子的香味儿”。妹妹吃的十分开心,嘴巴塞的鼓鼓的,小肚子撑的圆圆的,可爱极了。

这次摘桃子是我最喜欢的一次家庭活动,因为我明白了一个道理,味道要自己尝一尝才知道好吃不好吃。

我最喜欢的吃的一道中国菜

暨南5B 古飞澜

我最喜欢吃的一道中国菜是我爸爸做的清炖狮子头。清炖狮子头是一大碗汤,里面有美味的肉丸子和白菜。我最喜欢把一点汤,白菜和肉拌在白饭里面。

爸爸做狮子头的时候,他会把五花肉剁成肉丁,加上一点调料然后做成肉丸,放入煲着温高汤的沙锅里,再加几片大白菜,慢慢地炖。天冷的时候,我进家门闻到很香的味道,就知道是狮子头,我特别高兴,因为喝一口感觉身体热乎乎的,我更可以感觉到爸爸的爱!

我最喜欢的节日---中秋节

暨南5B 李丹晨

中秋节是一个传统中国节日,全家人在这一天都回到家里,一起吃月饼和赏月亮。

今年的中秋节是九月二十四号。吃完晚饭

后我们坐在一起,我把每个月饼切成四块,这样全家都能分享每个月饼。我不喜欢月饼的蛋黄。但是我喜欢月饼中间的莲蓉。莲蓉又甜又细腻。全家每个人都品尝了不同口味的月饼,我非常开心。吃月饼的时候我们还看见挂在天上的月亮。这一天的月亮真是又圆又大,十分美丽。我好像看到了月亮上的小兔子。

今年中秋节,我们全家在一起都度过了一个美好的节日。

我最喜欢的节日--中秋节

暨南中文5B 万礼荔

爸爸说,中秋节是中国重要的节日之一,是全家团圆的节日。妈妈说,一家人在中秋节这一天在一起吃月饼、赏月亮是中国的传统。

今年中秋节爸爸买了好吃的月饼,妈妈做了很多好吃的饭菜。晚上我们一家人坐在一起开心地吃了晚饭和月饼。因为今年中秋节晚上的月亮被云挡住了,我和弟弟没有看见月亮,所以就早早地去睡觉了。第二天早上起来,我们在家发现了两只可爱的兔子!那是爸爸给我和弟弟的中秋礼物。妈妈曾经告诉我,在中国古代童话故事里,月亮上面住着美丽的嫦娥和玉兔,所以我一直很想要一只“玉兔”。我很喜欢爸爸给我的中秋节礼物!中秋节是我最喜欢的一个节日!今年中秋节我好开心!

我最喜欢的一次夏令营活动

暨南5B 吴悠悠

这个暑假,我去参加了一个夏令营。它的名字叫 Acton TV Camp。

到夏令营的第一天,我就被我的朋友 Mia 采访了,我感觉自己像一个大人物一样。之后我也扮作记者采访了我的另外的朋友, Claire。第二天我和朋友们一起学习录制新闻报道。当你看我们的报道的时候,一定认为我们全部都记住自己要说什么,其实录制的时候我们真的就只是在读面前一个大电视上的字的!

下来的两天,我们开始拍一个小电影,叫 Scythe Lady。Claire 是主演。这个电影是个恐怖电影,它是讲一个人,他想要另外的人的灵魂,

而且要拿到 1,000 个灵魂。Mia, Claire, Lucia (我另外一个朋友) 和我一起合作把它拍完了。拍摄过程中我很喜欢用他们的摄像机。

夏令营的最后一天, 我们一起竞赛做一种饭。我和 Claire 做了杯子蛋糕, Mia 和 Lucia 做了小蓝莓派, Teddy 做了一种三文治。我和 Claire 赢了, 我们两人非常开心!

Acton TV Camp 很好玩! 我跟我的朋友都很喜欢去 Acton TV Camp。我明年还想去! 这是我最喜欢的一次夏令营活动。

我最喜欢的一个暑假

暨南5B 徐恩茜

今年暑假上海的朋友要来了! 我等不及了! 我们和来自芝加哥的朋友一起去纽约接他们。我们猜他们一定会有很多行李, 于是我们租了一辆大车开过去。一路上我根本睡不着, 觉得时间过得好慢, 几个小时的路程, 却好像在车里呆了一天一样。

“……到了!” 妈妈高兴地说。我马上飞奔下车, 迎面跟我最爱的小红阿姨和他的儿子王力拥抱了在一起……

接下来的几周里, 我们一起去了好多地方玩: 纽约, 六旗, 波士顿, cape cod……一路上我们欢声笑语, 好朋友在一起真快乐呀!

最让我印象深刻的是: 有一天, 我们一起去玩蹦蹦床。蹦蹦床是一个神奇的东西。每当我们从床上蹦起来的时候, 我就有种飞起来的感觉……那种感觉让我很上瘾! 我一口气玩了快四个小时, 最后的结果是……我累得头疼欲裂, 差一点就要被送去医院。哎, 看来做人不能太贪心了。

快乐的日子总是过得特别快, 暑假结束好朋友们就要回上海了……离别总是很不舍, 我们期待明年再相聚!

这是我最喜欢的一个暑假!

我最喜欢的运动-----踢足球

暨南5B 杨承锋

踢足球是我最喜欢的一项体育运动, 我已经练习很多年了。这个学期我参加了镇上的足球队, 每个星期六下午会和不同的镇的足球队比赛。

有一天, 我们去了林肯镇踢比赛。比赛是在一个大大的学校的操场上进行的, 有很多人观看。比赛一开始对方先进了一个球, 但是后来我和我的队友打得很好, 大家积极地奔跑, 相互传球, 我们连进了三个球, 其中我进了一个, 我那个时候高兴地都跳了起来。可是我们的防守在比赛快结束时出了问题, 传球时我们丢了两次球, 对方抓住机会又进了两个球, 比赛最终以三比三平结束。

虽然那场比赛我们没有赢, 可是我和我的队友都很努力, 没有遗憾。比赛后我和队友都继续积极练足球, 期待下一场比赛。

踢足球是我最喜欢的运动!

最喜欢的一次参观

暨南5B 张世又

暑假的一天爸爸妈妈带着我们全家到巧克力工厂去参观。

我们开车六个小时才来到了巧克力工厂。在这里我们按着指导, 先做了自己喜欢的巧克力。我做的巧克力底下放了黑巧克力, 上面放了奶巧克力, 这是我最爱吃的口味。我还自己设计巧克力的包装, 上面有我的名字。做好了巧克力, 工人帮我打好包装, 我拿在手里很得意。

后来我们排队去参观工厂里机器怎么做巧克力。然后我们品尝了巧克力, 有许多不同口味。最后我们还去看一个三十分钟的4D电影。这一天, 我们玩的非常开心。到现在, 我还仍然记忆犹新。

有自己动手、有看别人做、有好吃的、好玩的, 这样的参观很特别, 这是我最喜欢的一次参观!

我最喜欢的书

邵翌宸 MLP3A

我最喜欢的书是《小屁孩日记》。我喜欢这系列书是因为书里的那个小孩儿Greg Heffly很好笑。Greg 和我很像, 他家有三个男孩, 我家也有三个男孩。他和我一样都是家里的老二。他喜欢吃冰激凌, 我也喜欢吃冰激凌。

这套书里有很多好主意, 有一次, Greg听说有一个人付给科学家很多钱, 让科学家在他快死

的时候冷冻他的身体，等几百年以后有药的时候，他被解冻后吃药能让他不死。我觉得这个主意很棒，我也想要这样做。

这部书里还有很多很傻很好笑的片段。例如，有一次，Greg的朋友告诉Greg，如果打喷嚏的时候，千万不要用手捂住嘴巴。不然就会把脑袋炸掉。这个太好笑了！

现在《小屁孩日记》一共有十三本书，我收集了这些书。这样我就可以经常拿出来读。

我最喜欢的动物 MLP3-A 王爱嘉

我最喜欢的动物是狗。

我想养一只狗，但是我的妈妈对狗毛过敏。我很喜欢小狗，它们软软的，抱着很舒服，是人的好朋友。它们也很可爱，所以妈妈还叫我贝狗呢！

我的朋友大都有狗或者猫。我还有一个朋友，她没有狗也没有猫。但是明年春天，她的爸爸妈妈要送她一只狗。我很羡慕。不过我家也有动物。我养了八只鸡和一条金鱼。虽然我喜欢它们，但是我最喜欢的动物还是狗。我希望长大以后我能养一只狗。

我最喜欢的蔬菜 MLP4_B王恒治

我最喜欢的蔬菜是土豆。

青椒土豆丝是我最喜欢的中国菜。从我小时候开始，妈妈就常常做土豆丝给爸爸、妹妹和我吃。土豆丝真好吃啊！妈妈给我多少，我就能吃多少。别人做土豆丝的时候，他们要放醋。可是我妹妹和我不喜欢吃酸的土豆丝，所以妈妈不放醋。妈妈只放萝卜丝、青椒和土豆丝。

我也很喜欢吃我爸爸做的薯条。我妈妈买了空气炸锅。因为炸薯条有太多油，不健康。不过要是你用空气炸锅做薯条，只要一点点油，就能做出好吃的薯条。卖薯条的地方的薯条很长，比较硬，但是爸爸做的薯条很短也很软。

将来我要学做饭，做土豆给大家吃。

我最喜欢吃冰淇淋 MLP 3A 李奕成

我最喜欢吃冰淇淋，因为夏天很热的时候，吃了很凉快。但是冬天太冷，我就不吃冰淇淋。

我喜欢冰淇淋甜甜的味道。冰淇淋有很多口味，颜色也非常漂亮。有咖啡色的巧克力口味，有白色的香草口味，有淡绿色的薄荷口味，有粉红色的草莓口味，有黄色的香蕉口味，有橘红色的橙汁口味，还有蓝莓口味，咖啡口味和泡泡糖口味的冰淇淋。冰淇淋口味种类太多，但是我最喜欢的薄荷口味的，因为它吃起来又甜又清爽。

我喜欢吃我家附近Kimball农场的冰淇淋，有时我吃甜筒冰淇淋，有时我会和哥哥一起分享一个大冰淇淋船，好几种口味的冰淇淋放在一条船上，分量很足。我也很喜欢冰淇淋上面的装饰奶油和糖霜。我也很喜欢吃哈根达斯冰淇淋，又香又细，好吃极了。

这就是为什么我喜欢吃冰淇淋。

中国旅行见闻 MLP4A 罗泰越

今年夏天，我们全家一起去中国旅行。我们每两年都会回中国一次看望我们在中国的亲戚。我们先去了无锡看太公太婆。他们今年已经92岁了，身体还很健康！我很喜欢吃他们那里的大包子，松松软软的，好吃极了！我们还参加了一个表姨的婚礼。我穿了一条漂亮的白裙，和我的表妹一起做了他们的花童。婚礼上来了很多人，很热闹。我和哥哥上去表演节目，还领到了两个很大的毛绒玩具。

我们然后去了合肥看爷爷奶奶。爷爷奶奶身体也很健康。他们很喜欢散步锻炼身体。我们和爷爷奶奶一起去了果园摘葡萄。葡萄又大又甜，很好吃。

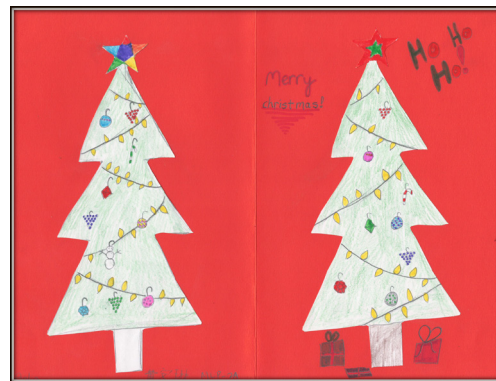
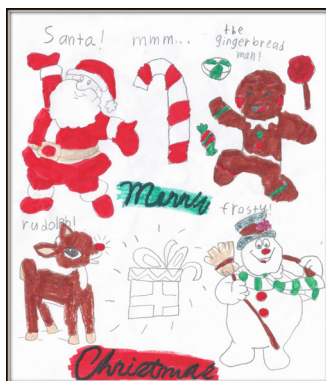
我们最后去了西安看外公外婆。外公外婆也很喜欢散步锻炼身体，还在楼上平台种了很多蔬菜水果。我帮外婆摘了两个大丝瓜中午吃。我们还一起去吃了很好吃的烤鸭。

我很喜欢我们的中国旅行，有很多好吃的，也收到很多礼物。我已经盼望着下一次的中国旅行了！

节日贺卡获奖作品



- 一等奖：毛积瑀
 二等奖：邵亚伦，陈洁
 三等奖：Niklas Ang, 寿以安，
 黄安琳，
 鼓励奖：周万达，Zack Tian，
 田思麟，舒志芸，
 Tiang Yu Jian，
 李奕成，Bryan Therrien，
 王伊恩，于邵元，
 赵咚咚，赵叮叮
 特别鼓励奖：于佳鑫



幕后的故事 - 记中文学校春晚舞蹈《茉莉花》

郭 旸

“好一朵美丽的茉莉花，好一朵美丽的茉莉花，芬芳美丽满枝桠，又香又白人人夸”。随着传统民歌《茉莉花》的音乐响起，一簇簇清新的茉莉花在2019年Acton中文学校的春晚舞台上静静的绽放了。这是由朱碧云老师编导的中国古典民族舞-《茉莉花》。流传百年的小调，西方芭蕾的舞步，中国民间的花扇，巧妙的融合在了一起。一座偏于一隅的小镇，一所志愿发起的学校，一群不甘寂寞的妈妈，不过须臾数月的排练，竟然成就了这样一台花团锦簇的舞蹈，不知情者难免讶异。

《茉莉花》，源自清乾隆年间曾在江宁一带传



唱甚广的《鲜花调》，现如今在中国的民间家喻户晓。舞蹈《茉莉花》，以芭蕾的形式诠释传统的民歌，匠心独具。自2016年在央视春晚播出以来，更是盛行一时。如何在短短的几个月中，让一群既无舞蹈基础，又缺排练时间的妈妈们呈现这样一台舞蹈，却是让朱老师最感棘手的问题。“台上一分钟、台下十年功”。其实古典民族舞蹈班的同学都深知这支舞蹈不仅仅对队员的脚上功夫以及花扇的运作是个挑战，更需要整体动作高度的协调配合。非大量的排练、演习、推敲每一个动作的细节难以成型。最终，朱老师根据同学们的水平，在原芭蕾舞的基础上，重新调整舞步与队形，编辑而成四分钟的节目。

作为完全依赖肢体语言表达内心情感的舞蹈，舞者伴随音乐的感悟、情绪的起伏皆在肢体的律动、面部的神情中流露出来。“抱扇、勾脚、起

跳、转身”，朱老师一遍又一遍不厌其烦的做着示范，身旁的两位助理庄宁和张莉认真的录下朱老师的每一个动作-这是在周末古典民族舞蹈班上常见的一幕。课堂外，培俊和秀兰带着队友们不厌其烦的练习-老师的肢体动作、眼波的顾盼流转、面部的陶醉神态，需要我们反复的揣摩。

习惯了素面朝天，每到临场前化妆的一刻不免捉襟见肘。演出当日，拽着家中的两匹脱缰稚驹风风火火的赶到化妆间，眼前的一幕却仿佛觉远初闯少林寺的练功场：平日里奔波忙碌无暇修饰的妈妈们竟然各个身怀绝技-编发辫、修眉、上妆，十八般武艺样样精通。曹卉、红宾各自的一双巧手上下翻飞，无论长发短发转瞬变身一根根扎着粉红绸带的麻花辫；张莉、培俊、邓华、秀兰上妆一条龙，不一刻素面换新颜；更勿提专业化妆师Lynn坚挺背脊友情助阵长达数小时-修眉、粘睫毛、描眼线，不一而足。好一个其乐融融的舞蹈大家庭！

“一、二、三、四、五、六、七、八…”“，队友们听着晓红轻声的数着节拍。一朵朵清新淡雅的茉莉花瓣终于在中文学校春晚的舞台上有条不紊的依次绽放了。



附：古典民族舞蹈班演出学员名单-曹卉，曹霞，常秀兰，邓华，郭旸，李晓红，李莹，李红，刘汉兰，刘红宾，刘毅茂，梁雪晴，邵培俊，李淑敏，王小玲，郑玲，张珣，张莉，庄宁

喜迎 新春 2019



老四川 Sichuan Gourmet

Sichuan Gourmet

Bilibria Restaurant	Framingham Restaurant	Brookline Restaurant	Sharon Restaurant	Burlington Restaurant
(978) 676-7339 (978) 676-7348	(508) 626-6248 (508) 626-6247	(617) 277-4226 (617) 277-4227	(781) 784-0088 (781) 784-0083	(781) 321-7288
Address: (near I-93) 602 Boston Rd. Billerica, MA 01821 (Concord Plaza, Bilibria, Bilibria Mall)	Address: (near I-93) 271 Worcester Rd. Framingham, MA 01701	Address: (near I-93) 1004-1006 Beacon Street Brookline, MA 02445	Address: (near I-93) 388-388 South Main Street Sharon, MA 01947	Address: (near I-93) 91 Middlesex Turnpike Burlington, MA 01803
Business Hours: MTWTFSS: 11:00am - 9:30pm FSS: 11:00am - 10:30pm Su: 12:00am - 9:30pm	Business Hours: MTWTFSS: 11:00am - 9:30pm FSS: 11:00am - 11:30pm Su: 12:00am - 9:30pm	Business Hours: MTWTFSS: 11:00am - 9:30pm FSS: 11:00am - 10:30pm Su: 11:00am - 9:30pm	Business Hours: MTWTFSS: 11:00am - 9:30pm FSS: 11:00am - 10:30pm Su: 12:00am - 9:30pm	Business Hours: MTWTFSS: 11:00am - 9:30pm FSS: 11:00am - 10:30pm Su: 12:00am - 9:30pm

CONCORD Children's Dental Associates
Dr. Mingchun Chien, D.M.D., M.P.H.
- Specialist in Pediatric Dentistry -

What we provide:

- Comprehensive care for infants, children & teens
- Whitening, anesthesia, laser therapy, and other state-of-the-art technology to create pleasant dental experience
- Cut-edge sports mouthguard to prevent injuries
- Light 3D intraoral scanning instead of messy molds

What we're proud of:

- Serving the community for more than 20 years
- Serving patients with special needs
- Offering personalized service in each effort
- Building long-term friendship and support with parents and our little friends

210 Bate Avenue Suite 200, Concord, MA 01742
Tel: (978) 368-4248
www.ConcordChildrensDental.com

Charming Smile Orthodontics
"Creating charming smiles for all ages"
World-Class Elite Practice

- Cosmetic & invisible treatment fulfilling needs for all ages
- American Board of Orthodontics Certified
- Customized, personalized service designed for individual need of our patients in a boutique, friendly environment
- Fixed-hand care by the doctor instead of by technicians
- Significantly faster treatment using cutting-edge technologies and accelerated techniques

Dr. Michelle Y. Chow, D.D.S., Orthodontist
Diplomate, American Board of Orthodontics
Doctor in Medical Sciences in Oral Biology and Certificate in Orthodontics, Harvard University
Faculty in Orthodontics and Developmental Biology, Harvard University

Newton Center & Concord, MA (978) 318-9819
www.charmingsmileortho.com
After school and weekend hours available (Multilingual office)

Fortune Insurance Agency
幸运保险公司

Xingchun (Owen) Hu, Angel Yang,
Shiying (Gina) Qin, Zhen Peng, Yanyi Zhu

371 Massachusetts Ave
Acton, MA 01720

Phone: 800-920-4885
Fax: 800-380-9608
xchun@weatcon.net

Fortune Insurance Agency
幸运保险公司

Scan to add us on WeChat
扫一扫加微信

KUMON
MATH. READING. SUCCESS.

Concord
Acton: 978-266-1747

Our Mission:

- To enable growing minds
- To achieve your children's full potential

Our Goal:

- Good study habits
- Independent study skills
- A strong foundation in math and reading

ACTON KUMON MATH AND READING CENTER

Address: 485 Great Road, SUITE G, Acton, MA 01720
Hours: Tuesday: 3:00 PM - 7:00 PM, Saturday: 9:00 AM - 1:00 PM

Asian Express Shipping
天马迅速快递
— 快速中国 —

特快包裹寄全球，无论您在何处，都可随时在线全程跟踪货物状态，为您提供高效、低价、优质、安全的服务。

快递中国 全球速递
海淘代购 上门取货
邮费认证 印刷复印

地址: 12 Brook Street, Quincy, MA 02170 (靠近北街 Wal-Mart 旁边)
电话: (617) 513-6085
微信: Asianexpress4085
邮箱: Asianexpress6085@gmail.com

GINGER COURT
Authentic Chinese Restaurant

DINE-IN TAKE-OUT COCKTAILS & FULL BAR

344 Great Rd, Acton
978-264-3100
Actongingercourt.com
Mon-Thurs 11:30-9:30
Fri/Sat 11:30-10:30
Sun 12-9

20% OFF
ANY Cash Take-Out Orders
With: Coupon Beverages
Not Included: Corned Beef
Expires 2/28/2019

COMMONWEALTH BALLET PRESENTS
Beginnings

a celebration of the start of careers in music and dance

Balanchine
Serenade (beginning)

Bernstein
Opus #1: Psalm 148, Opus #2: Piano Trio
played live by the Thoreau Piano Trio

Rosario Guillen
Portraiture

Juliana Utz
Blue Wallpaper

March 16th - 7PM
March 17th - 1PM

Boston University Dance Theater
915 Commonwealth Avenue
Boston, MA

TICKETS:
CommonwealthBallet.org
or 978-263-7794

LUMOS DEBATE
Public Speaking Summer Programs

Mon - Fri, 9:00am - 4:00 pm

Lots of Fun, Great for Beginners

Programs for Grades 3 - 10

Acton, MA
Newton, MA
Lexington, MA

Go to: LumosDebate.com

Beijing Tokyo

ORDER ONLINE @
WWW.BTSUSHI.COM

Banquet & Buffet Available Upon Request

DINE IN | TAKE OUT | DELIVERY | CATERING

103 Nagog Park, Acton, MA 01720
TEL: 978-429-8989
FAX: 978-489-7903

新年快乐
HAPPY NEW YEAR

家和人和好气喜
专业心 爱家情
尽取尽责 立信求先

凤凰置业 (Phoenix Real Estate) 是专业从事买卖房产、投资、开发、房产并购等专业的中美合作经纪公司。竭诚为客户提供一站式的服务，包括购房咨询、投资项目的甄选、实地考察、全程购房操作、房产售后租赁管理、增值再售业务等，以及提供更多延伸服务！

Phoenix Real Estate Partners LLC
Karen Yu 俞思彤
Call/Text: (617) 335-2372
WeChat: KARENBOSTON
Email: kyugprep@boston.com

CareSmile DENTAL
General • Surgical • Implant

Dr. Jasson Chen, DMD

资深陈医生，手到病除，哈佛新诊所，服务新朋友

200 AVER RD, SUITE 101, HARVARD, MA 01451
www.CareSmileDental.com
Tel: 978-456-0888
CALL TODAY

New Patient Welcome, Free Dental Implant Consultation
15% Discount for our Local Community

LPL Financial

沈聪 服务始于2004年

低风险固收投资 资产配置
退休规划及年金 人寿保险
小企业雇主规划 医疗保险

沈聪, John Shen 独立投资顾问, 秉承主流理财价值观, 熟知各种理财产品, 2019年重点为大家提供稳健回报低风险资产配置方案, 包括 Market-Linked Investments, 政府/企业债券, 大型商业地产项目等收入资产。

John 善用信用评级知名度高的理财产品为客户服务, 做事人品为先与同行与其他专业人士合作, 帮助您实现财富自由。

Email: john.shen@lpl.com Tel: (508) 241-0546

RIGHT THERE WITH Community

Giving back to the communities we serve has always been a vital part of our community mission. As long as it's local, we'll want to help. We are proud of where we stand. Right there with you.

Middlesex Savings Bank
Right there with you

Learn more about truly local banking, visit middlesexbank.com